

D 10 Phone

Package contents | Lieferumfang | Contenu | Volumen de suministro |
 Leveringsomfang | Medföljande delar | Leveranseomfang

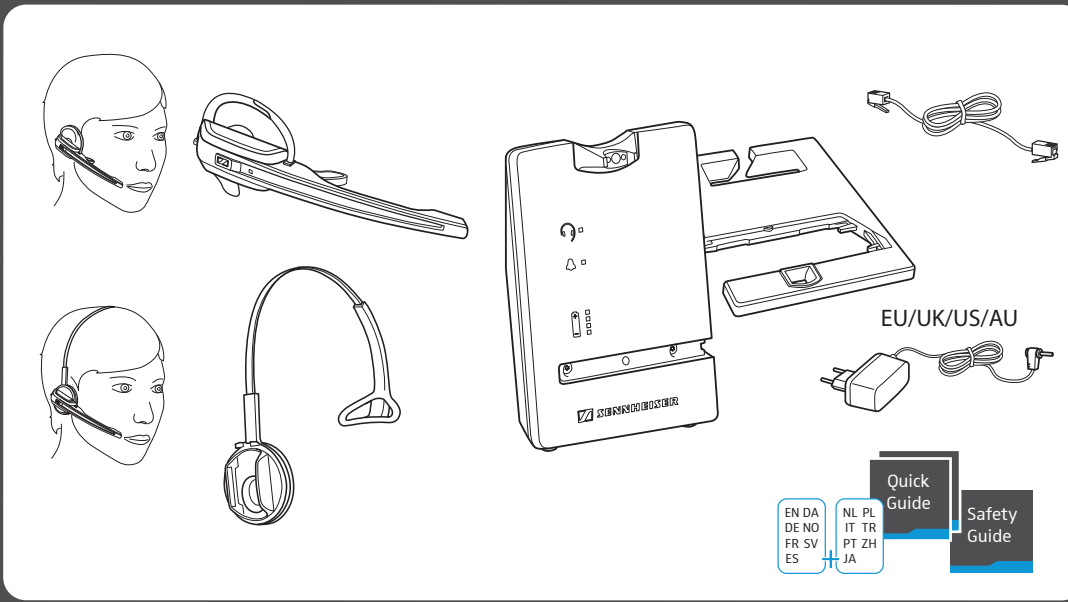
Setting up the base station | Basisstation aufbauen |
 Installer la station de base | Montar la estación base |
 Opbygning af basisstation | Ställ upp basstationen |
 Bygge opp basestasjonen



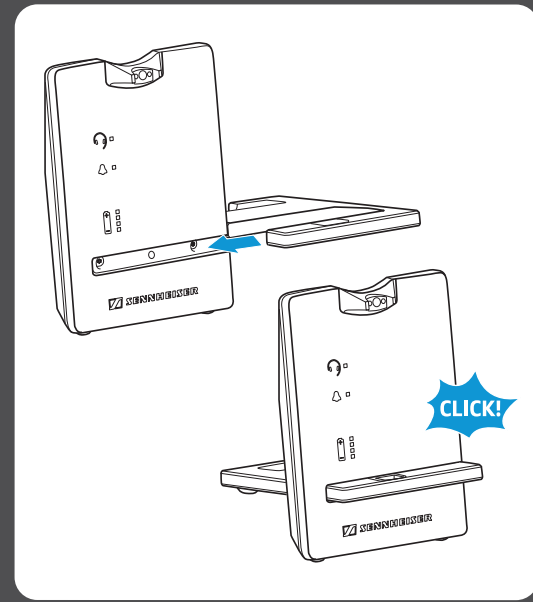
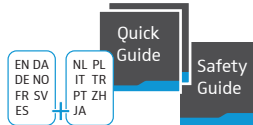
Getting started
 Advanced settings

Quick Guide
 Kurzanleitung
 Guide rapide
 Instrucciones resumidas

Kort vejledning
 Snabbguide
 Hurtigstartvejledning



EU/UK/US/AU



CLICK!

Specifications | Technische Daten | Caractéristiques techniques |
 Especificaciones técnicas | Tekniske data | Tekniska data

Connecting the base station to the mains power supply |
 Basisstation mit Stromnetz verbinden | Raccorder la station de base au secteur |
 Conectar la estación base con la red de corriente | Forbindelse af basisstationen med lysnettet |
 Anslut basstationen till elnätet | Koble basestasjonen til strømnettet

Charging the headset | Headset laden | Charger l'oreillette
 Cargar el headset | Opladning af hovedsæt | Ladda headsetet | Lade hodesett

Connecting the base station to the fixed line telephone
 Basisstation mit Festnetztelefon verbinden | Raccorder la station de base à un téléphone fixe |
 Conectar la estación base con el teléfono fijo | Forbindelse af basisstationen med fastnettelefon |
 Anslut basstationen till den fasta telefonen | Koble basestasjonen til fasttelefonen

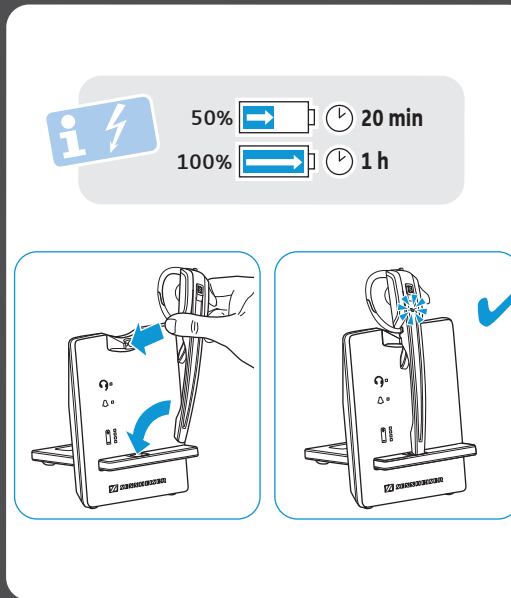
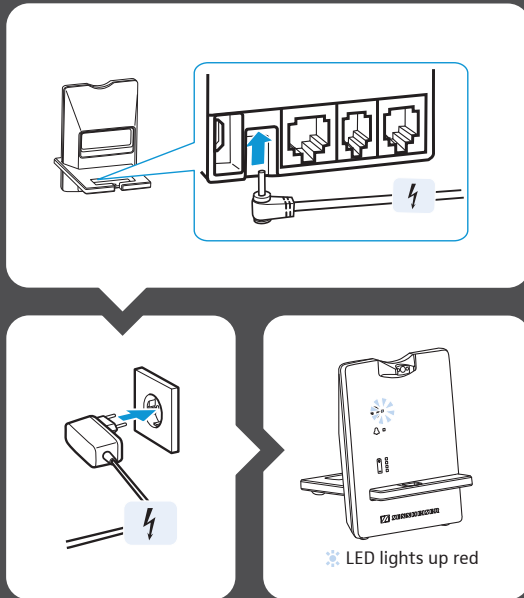
For Instruction manual and software go to:



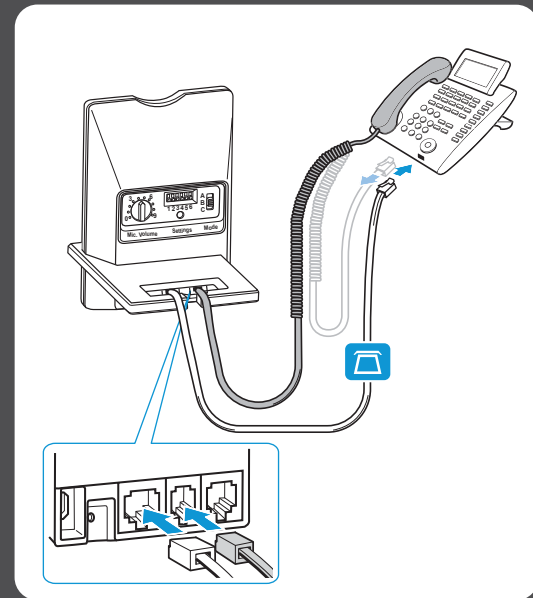
www.sennheiser.com/cco/support

Sennheiser Communications A/S
 Industriparken 27, DK-2750 Ballerup, Denmark
 www.sennheiser.com

Printed in China, Publ. 08/17, A02



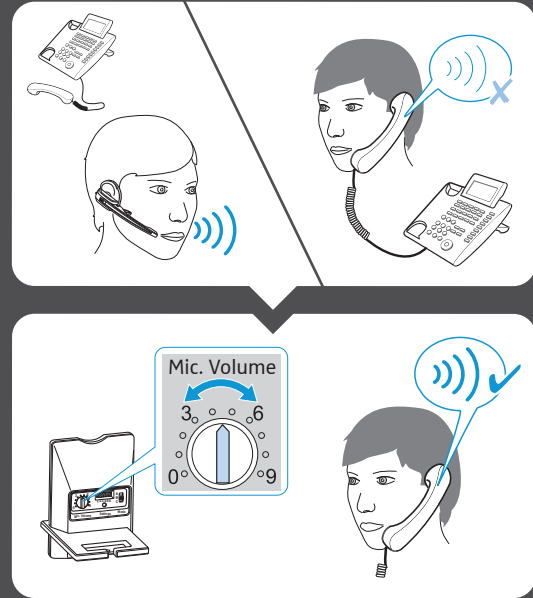
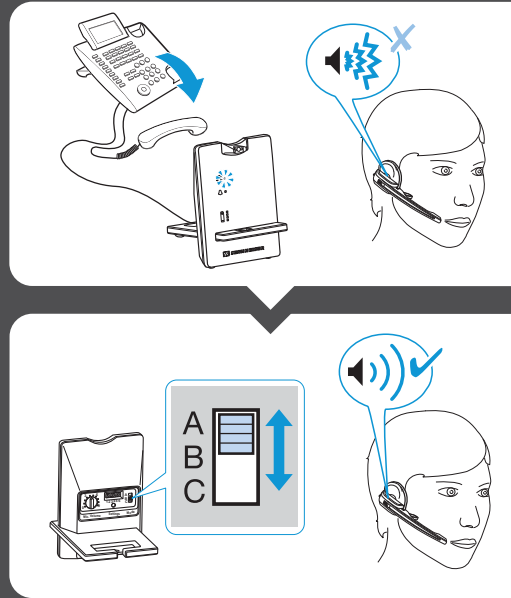
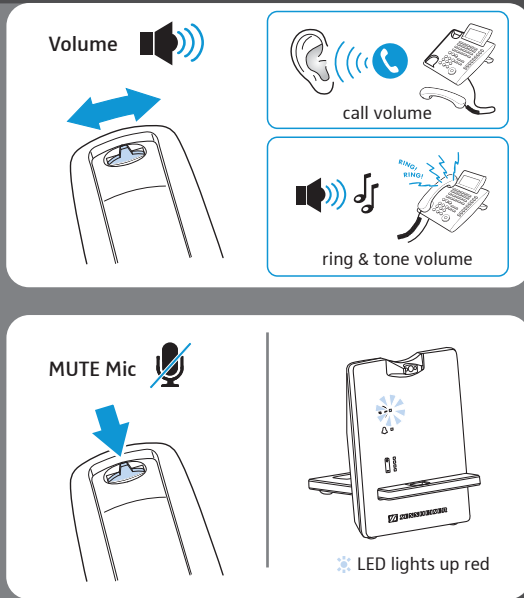
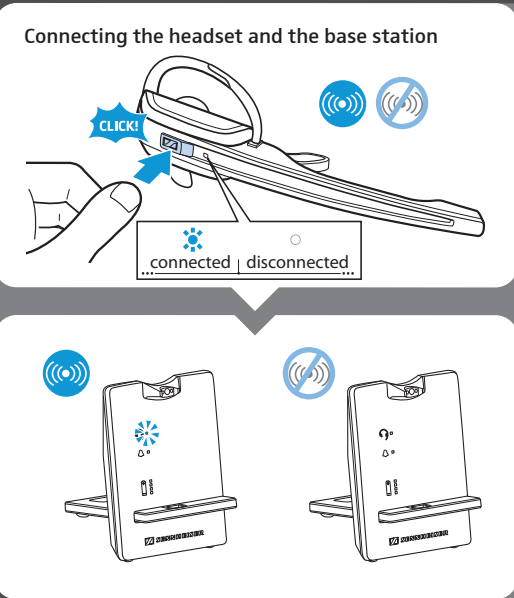
50% 20 min
 100% 1 h



Using the headset | Headset verwenden | Utiliser l'oreillette | Utilizar el headset |
 Anvendelse af hovedsættet | Använd headsetet | Benytte hodesettet

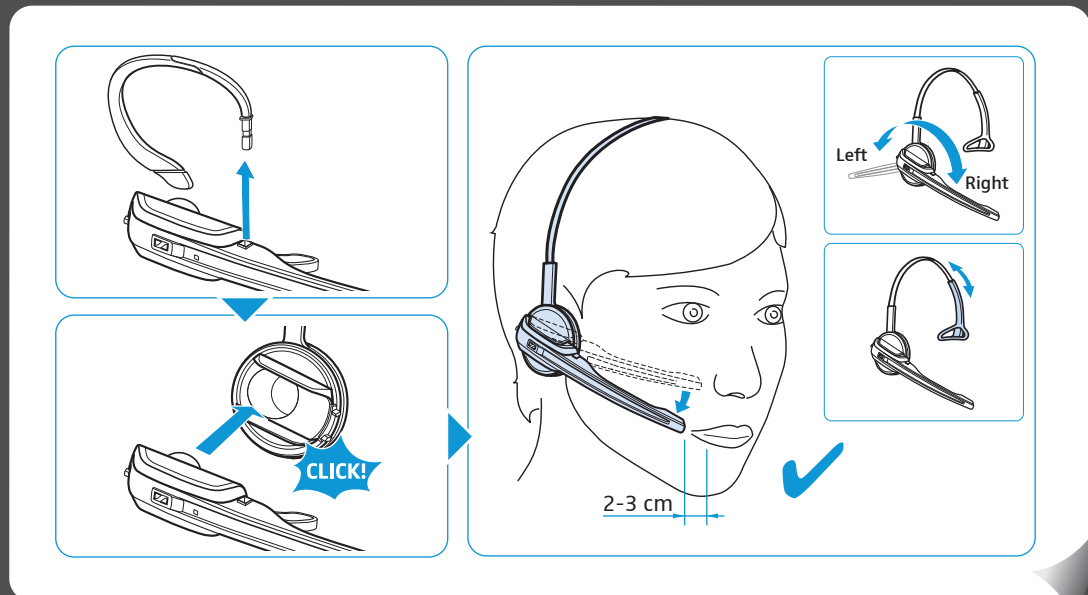
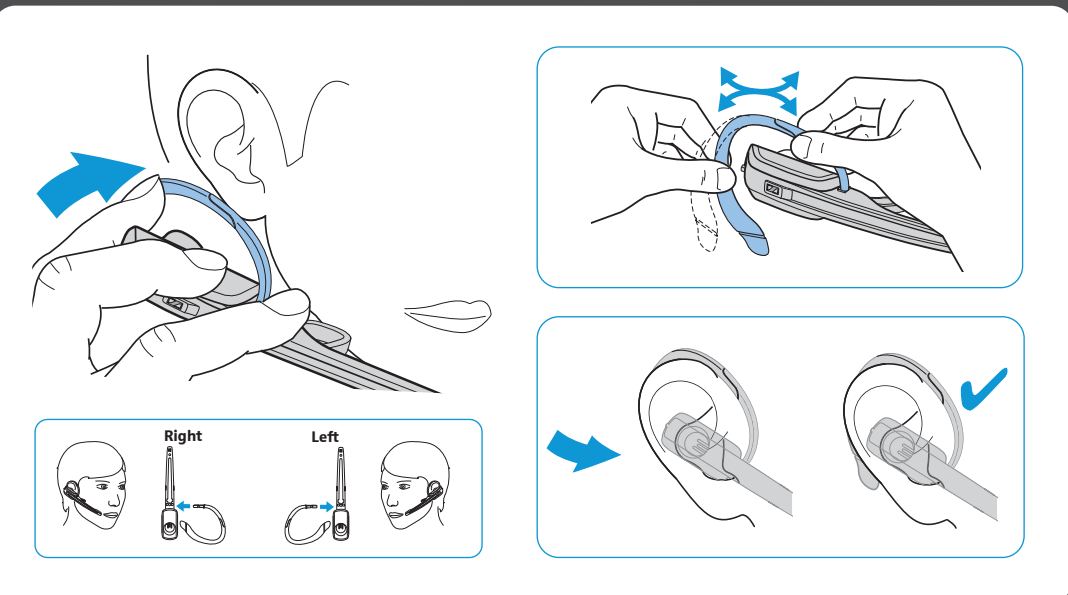
Adjusting the dial tone of the telephone | Freizeichen für Telefon einstellen |
 Réglér la tonalité du téléphone | Ajustar la señal para marcar del teléfono |
 Indstilling af klartone til telefonen | Ställ in ledig linjesignal för telefonen |
 Stille inn telefonens summetone

Adjusting the microphone sensitivity for outgoing calls
 Mikrofonempfindlichkeit für ausgehende Anrufe einstellen |
 Réglér la sensibilité du microphone pour les appels sortants |
 Ajustar la sensibilidad del micrófono para las llamadas saliente |
 Indstilling af mikrofonfølsomheden for udgående opkald |
 Ställ in mikrofonens känslighet för utgående samtal |
 Stille inn mikrofonens ømfintlighet for utgående anrop



Wearing the headset with the earhook | Headset mit Ohrbügel verwenden |
 Porter l'oreillette avec le crochet d'oreille | Utilizar el headset con gancho de auricular |
 Anvendelse af hovedsættet med ørebøjle | Använd headset med öronbygel |
 Bruk hodesett med ørebøyle

Wearing the headset with the headband | Headset mit Kopfbügel aufsetzen |
 Porter l'oreillette avec l'arceau | Colocarse el headset con gancho de auricular |
 Sådan bæres hovedsættet med hovedbøjle | Sätt på headsetet med huvudbygel |
 Sett på hodesett med hodebøyle

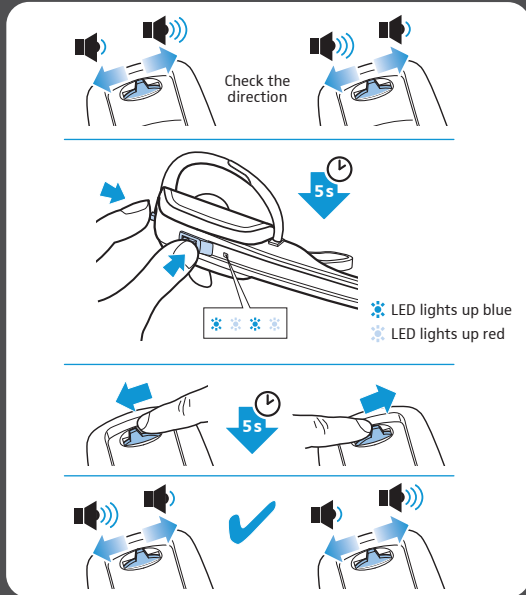


D 10 Phone

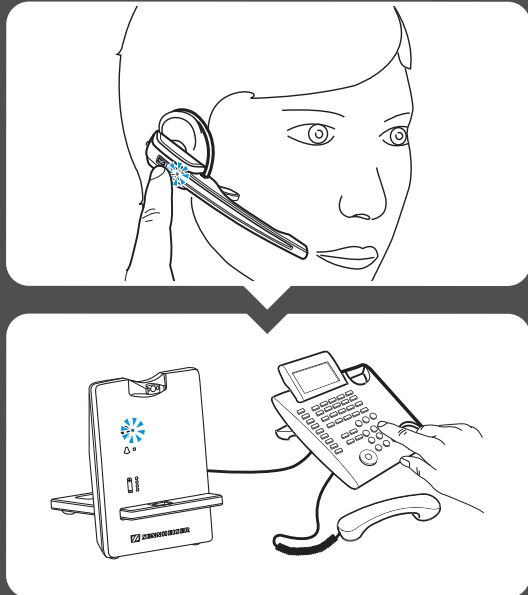


SENNHEISER

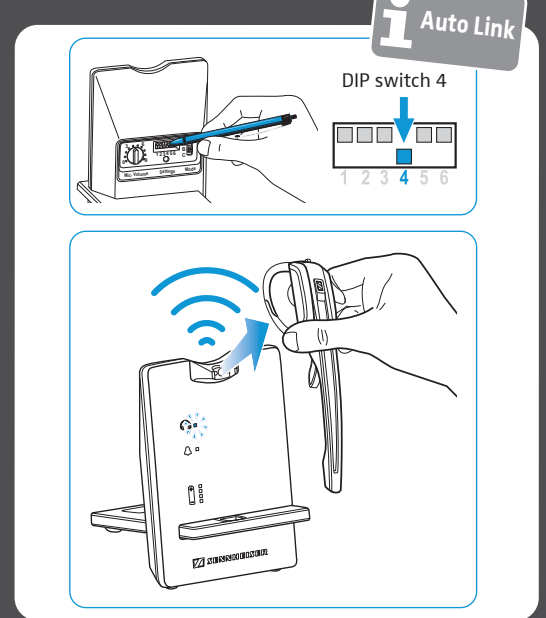
Swapping the direction of the volume buttons | Richtung der Lautstärketasten tauschen | Permuter la fonction des touches Volume+ et Volume- | Cambiar la asignación de las teclas de volumen | Ændring af funktionen for lysterkeknappen | Ändra volymknapparnas funktion | Endre tilordning av lydstyrkeknappene



Making calls via the headset | Über das Headset telefonieren | Téléphoner avec l'oreillette | Telefonar mediante el headset | Opkald via hovedsættet | Ring med headsetet | Ringe ved hjælp av hodesettet

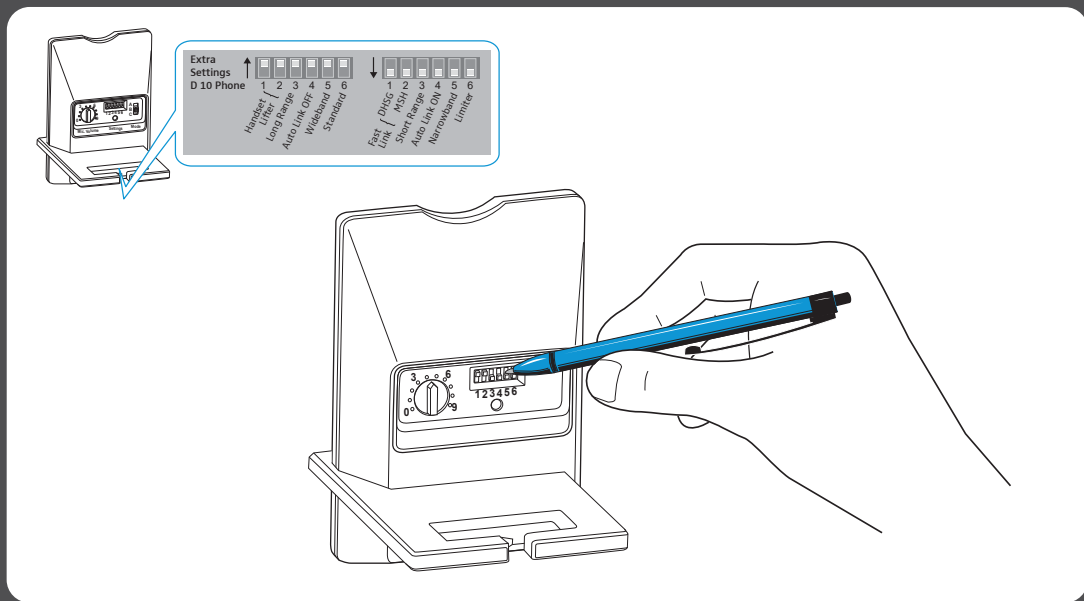


Automatic link establishment | Automatischer Verbindungsaufbau | Établissement automatique d'une liaison | Establecimiento de conexión automática | Automatisk forbindelsesopbygning | Automatisk oppkoppling | Automatisk forbindelsesopbygning



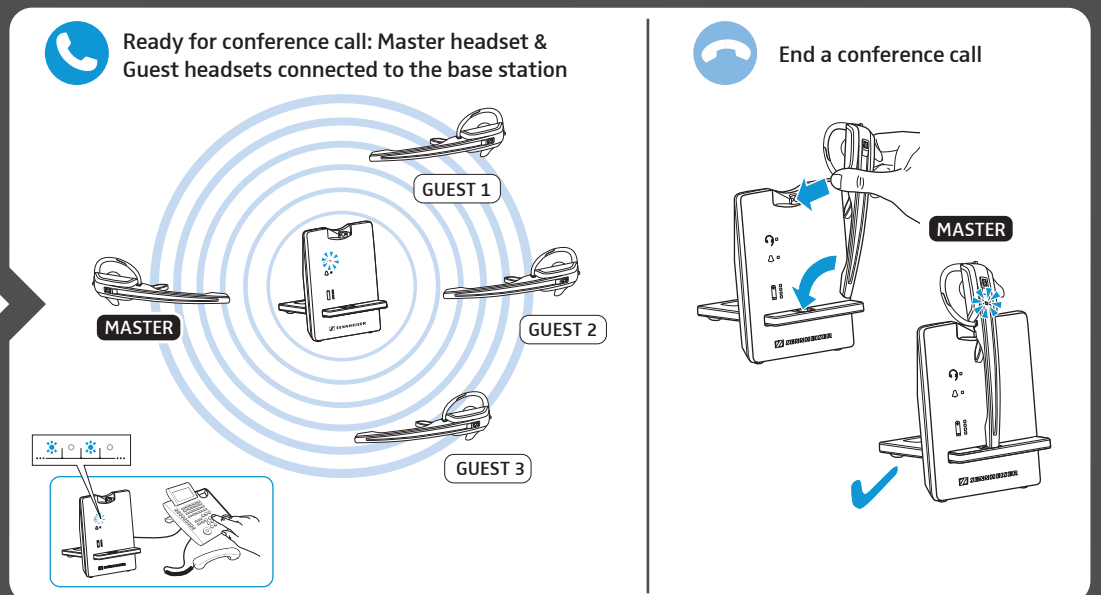
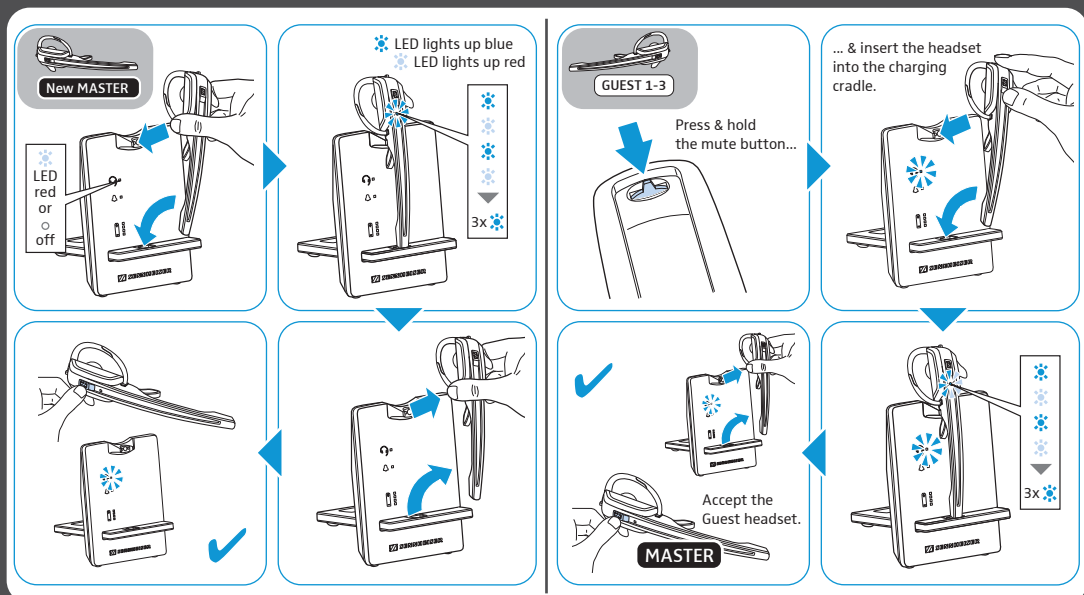
Auto Link

Adjusting the headset system using the DIP switches | Headset-System mit den DIP-Schaltern anpassen | Régler le système oreillette à l'aide des commutateurs DIP | Ajustar el sistema de headset a los interruptores DIP | Tilpasning af hovedsætsystemet med DIP-switches | Anpassa headsetsystemet med DIP-omkopplarna | Tilpasse hodesettsystemet med DIP-brytere



<p>Manual operation Lifts/hangs up the handset manually or using the handset lifter (Sennheiser HSL 10).</p>	<p>Electronic hook switch (DHSG standard) Call control via the headset system. For faster link establishment, see Fast Link.</p>	<p>Electronic hook switch (MSH standard) Call control via the headset system.</p>	<p>Manual link establishment When taking the headset out of the base station, you have to manually establish the wireless link between headset & base station.</p>
<p>Fast Link for DHSG standard & HSL 10 handset lifter Recommended for frequent callers. Fast link establishment without delay due to hidden link to the base station.</p>	<p>Automatic link establishment – Auto Link When taking the headset out of the base station, a wireless link is automatically established between headset and base station.</p>	<p>Wideband audio transmission Automatic frequency adjustment of wideband & narrowband calls. Wideband audio transmission is e.g. supported by Skype & gives high speech quality. Battery life: 8 hours</p>	<p>Narrowband audio transmission Battery life: 12 hours</p>
<p>Standard radio range</p>	<p>Standard limitation</p>	<p>Limited volume (country specific) EU and US version: in compliance with Directive 2003/10/EC AU version: in compliance with Directive AS/ACIF G616:2006</p>	

Holding a conference call: Connecting the master headset & the guest headsets with a base station | Telefonkonferenz durchführen: Master-Headset & Guest-Headsets mit einer Basisstation verbinden | Tenir une conférence téléphonique: Connecter l'oreillette maître et l'oreillette invitée à la station de base | Realizar una conferencia telefónica: Conexión del headset maestro y de los headsets invitados con la estación base | Afvikling af en telefonkonference: Etablering af forbindelse mellem master-hovedsæt & gæst-hovedsæt og basisstationen | Telefonkonferens: Anslut masterheadsetet och gästheadseten till en basstation | Foreta telefonkonferanse: Opprette forbindelsen masterhodesettet og gjestehodesettet skal ha med basestasjonen



Leaving the DECT range | DECT-Reichweite verlassen | Sortir de la portée DECT | Salir del rango DECT | Sådan forlades DECT-rækkevidden | Lämna DECT-räckvidden | Forlate DECT-rekkevidden

Replacing the ear pad | Ohrpolster austauschen | Remplacer le coussinet d'oreille | Cambiar las almohadillas para las orejas | Udsiftning af ørepolstringer | Byta öronkuddar | Utsiftning av øreputer

Charging several headsets simultaneously | Mehrere Headsets gleichzeitig laden | Charger plusieurs oreillettes simultanément | Cargar simultáneamente varios headsets | Opladning af flere hovedsæt samtidig | Ladda flera headset samtidigt | Lade flere hodesett samtidig

Detailed information / Accessories | Ausführliche Informationen / Erhältliches Zubehör | Informations détaillées / Accessoires | Información detallada / Accesorios disponibles | Udførlige oplysninger/tilbehør som kan erhverve | Mer informasjon/tilbehør | Detaljert informasjon / tilgjengelig tilbehør

